

TS ĐOÀN TIỀN LỰC - TS TRẦN THỊ HỒNG LIÊU
PGS.TS HOÀNG KIM NGỌC - TS NGÔ BÍCH THU - Th.S PHẠM THỊ THU GIANG

123VIETNAMESE
Vietnamese Language Training Center

Tiếng Việt 123

Tiếng Việt cho người nước ngoài

TRÌNH ĐỘ B1



NHÀ XUẤT BẢN THẾ GIỚI

MỤC LỤC

01

MUA SẮM

- Nếu A thì B - Giá A thì B
- Một số từ liên kết câu
- Các từ chỉ mức độ

11

02

ẨM THỰC

- Vừa mới, sắp, sẽ
- Hãy, đừng/ chớ
- Khi A thì B - Trong khi A thì B
- Một số từ nối câu

35

03

GIẢI TRÍ

- đến nỗi, đến mức
- ạ, à, á, nhỉ, nhé, hả
- Tuy/ Mặc dù...nhưng...
- Vậy mà, thế mà

61

04

DỊCH VỤ

- Khoảng, độ, chừng
- Tất cả, cả, toàn thể, toàn bộ
- Ngay, liền, luôn,
- Không những/ không chỉ A mà còn B

91

05

ÔN TẬP I

115

MỤC LỤC

06

HỌC TẬP

- Trở thành, trở nên
- Thử xem, xem
- Bị, được (chủ động, bị động)
- Đã ... lại...

128

07

SỨC KHỎE

- Dẫn, nữa, mãi
- Mặt khác, thêm nữa
- Hàng/ hằng + tuần/tháng/năm nay
- Nào ... ấy/ấy ...

152

08

NHÀ Ở

- Làm cho/khiến cho, gây ra, dẫn đến
- Khuyên, nên, không nên
- Đây, vơi, đông, vắng
- Ai cũng... Gì cũng

177

09

TRẬT TỰ AN NINH

- Chứng kiến, quan sát, theo dõi
- Hóa ra, thì ra, hóa ra thế, thì ra thế
- Nào cũng ... đâu cũng ...
- Thứ nhất, thứ hai,... tóm lại

202

10

ÔN TẬP 2

228

ĐÁP ÁN NGHE

243

LỜI NÓI ĐẦU

Thưa các thầy cô giáo và các bạn học viên!

Bộ giáo trình **Tiếng Việt 123 - Trình độ B** (dùng cho dạy và học tiếng Việt như một ngoại ngữ) là tâm huyết của các nhà giáo có nhiều năm kinh nghiệm giảng dạy tiếng Việt cho người nước ngoài và Trung tâm 123VIETNAMESE.

Tham khảo Khung năng lực ngoại ngữ 6 bậc dùng cho Việt Nam, bộ giáo trình **Tiếng Việt 123 - Trình độ B** gồm hai bậc/quyển (B1 và B2). Mỗi bậc/quyển gồm 10 bài (8 bài học và 2 bài ôn). Ở mỗi bài học (tương ứng với một chủ đề từ vựng), các đơn vị kiến thức được tổ chức đảm bảo tính hệ thống, thuận tiện cho việc tiếp cận của người dạy và người học với ba phần: **TỪ VỰNG, NGỮ PHÁP, LUYỆN PHÁT TRIỂN CÁC KĨ NĂNG**. Sau 4 bài học có một bài ôn nhằm củng cố lại chủ đề từ vựng và các ghi chú ngữ pháp của 4 bài liên trước.

Chú trọng xây dựng nền tảng kiến thức về tiếng Việt và phát triển năng lực giao tiếp bằng tiếng Việt cho người học, các đơn vị kiến thức về từ vựng, ngữ pháp ở mỗi bài học được đưa vào trong các ngữ cảnh giao tiếp ở cả dạng nói và dạng viết; hệ thống bài luyện phong phú và hài hòa cho tất cả các kĩ năng sử dụng từ vựng - cấu trúc, nghe, nói, đọc, viết. Bên cạnh đó, hệ thống từ vựng và các vấn đề ngữ pháp trong giáo trình được cân nhắc thận trọng để vừa đảm bảo tính thiết thực cho người học vừa mang diện mạo của giao tiếp tiếng Việt hiện đại.

Chúng tôi hi vọng bộ giáo trình là một trong những lựa chọn tốt cho người dạy và người học tiếng Việt trình độ B trong giai đoạn hiện nay.

Trân trọng!

TRUNG TÂM 123VIETNAMESE VÀ NHÓM TÁC GIẢ



01



Nội dung chính:



Từ vựng

Hệ thống từ ngữ
về chủ đề mua sắm



Ngữ pháp

Cấu trúc: *Nếu A thì B*

Cấu trúc: *Giá A thì B*

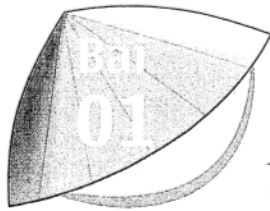
Quan hệ từ: *và, nhưng, còn*

Nhóm từ chỉ mức độ: *rất, khá, hơi...*



Kỹ năng

Luyện các kỹ năng sử dụng
tiếng Việt về chủ đề mua sắm



Mua sắm

TỪ VỰNG

Hội thoại

(Trong siêu thị)



Mẹ con mình lấy giỏ đựng hàng hay xe đẩy ạ?



Giỏ đựng hàng thôi con ạ. Vì hôm nay, mình không cần mua nhiều thức ăn lắm.



Thế mình mua gì trước hả mẹ?



Đến quầy thực phẩm tươi mua thịt bò trước đi con. Sau đó, mình sang quầy thực phẩm đông lạnh, mẹ muốn mua một ít hải sản.



Ồi! Cá biển và tôm ở kia tươi quá! Mẹ chọn hải sản, còn con sang quầy rau quả lấy cà chua, rau thơm và hành nhé.



Ừ, mua nhanh nhé để còn ra quầy thanh toán xếp hàng.



Vâng ạ. Mẹ định thanh toán bằng thẻ hay tiền mặt?



Mẹ trả bằng tiền mặt cho nhanh. Con có mang thẻ khách hàng không?



Có ạ.

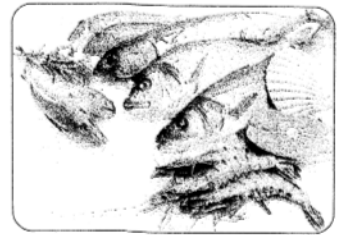




Nối từ và hình ảnh thích hợp



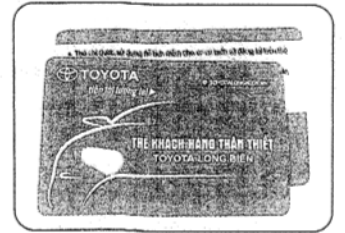
Quầy rau quả



Giỏ đựng hàng



Quầy thanh toán



Quầy thực phẩm tươi



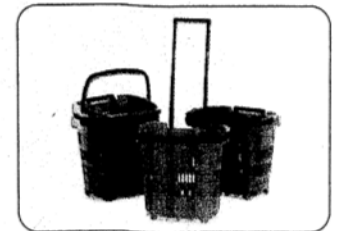
Quầy thực phẩm đông lạnh



Thẻ khách hàng



Thẻ ngân hàng



Xe đẩy

Bài 01



Dựa vào bài hội thoại, trả lời câu hỏi

a. Con gái đã lấy gì để đựng thực phẩm?

.....

b. Mẹ định mua gì?

.....

c. Con gái lấy rau thơm ở đâu?

.....

d. Hôm nay hải sản thế nào?

.....

e. Mẹ thanh toán bằng thẻ ngân hàng phải không? Vì sao?

.....



Từ thông tin của bài hội thoại, hãy nói về các loại hàng hóa ở các quầy sau

- Quầy thực phẩm tươi

- Quầy rau quả

- Quầy thực phẩm đông lạnh

- Quầy đồ khô

